ENDROIT - *LOCATION*: St-Bruno | VILLE - *TOWN*: SAINT-BRUNO | DATE: 14 oct 18 | DIVISION: PW | CLASSE - *CLASS*: AAA R | N° MATCH - GAME N°: 1132 | LIGUE *LEAGUE*: LHEQ VM

VIS — NOM DE L'ÉQUIPE *TEAM'S NAME*: AS DE QUÉBEC AAA

MEMBRES SUSPENDUS - *SUSPENDED MEMBERS*

N°	NOM / *NAME*	NBR. MATCHS NO. GAMES

POINTAGE - SCORE

NO.	NOMS - *NAMES*	C.A. JA	BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS *TIME*	PÉR. PER.
01	HUGO-PIER FERLAND *	G	20	08		08:25	1
30	GEOFF BROWN	G	16	14		10:43(AN)	2
03	YANNICK CÔTÉ-SALMERON		20	15	19	12:20(AN)	2
05	RAPHAËL PINEAU		16	18	19	00:40	3
06	JÉRÉMY GAGNON						
07	LOUIS-ALEX TREMBLAY						
08	CHARLES LAFOREST						
10	SAMUEL BLANCHETTE						
11	MARC-OLIVIER IMBEAULT						
12	LUDOVIK GRENIER						
13	CHARLES-OLIVIER ROBIN						
14	WILLIAM VEZINA						
15	SAMUEL MARCOTTE						
16	FLORENT HOULE						
18	FELIX TREMBLAY						
19	SIMON LACHAPELLE						
20	ELLIOTT DRAPEAU						

PUNITIONS - *PENALTIES*

MINEURES - *MINORS* N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. PER.
13	A55	02:16	1
16	A50	13:01	1
14	A39	07:44	2
14	A22	13:43	2
06	A25	14:34	3

AUTRES - *OTHERS* N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. PER.

FUSILLADE / *SHOOTOUT*

BUT *GOALS*		BUT *GOALS*	
1		6	
2		7	
3		8	
4		9	
5		10	

	TOTAL MIN	TOTAL L/S	TOTAL B/G	SUPP. *OVERTIME* L/S	SUPP. *OVERTIME* B/G	3e PÉRIODE L/S	3e PÉRIODE B/G	2e PÉRIODE L/S	2e PÉRIODE B/G	1re PÉRIODE L/S	1re PÉRIODE B/G	GARDIENS No
	37	0	9			0	5	0	3	0	1	01
	8	0	0			0		0		0		30

(LETTRES MOULÉES) PIERRE-OLIVIER ROU — ENTRAÎNEUR CHEF / *HEAD COACH* — (*PRINTED LETTERS*) OLIVIER BOUCHARD

RAPHAËL FORTIER — ENTRAÎNEUR ADJOINT / *ASS. COACH*

ENTRAÎNEUR ADJOINT / *ASS. COACH*

PRÉPOSÉ À LA SÉCURITÉ / *SAFETY ATTENDANT*

WILLIAM BERNIER — PRÉPOSÉ AUX BÂTONS / *STICKS ATTENDANT* — YANNICK BOUCHARD

LOC — NOM DE L'ÉQUIPE *TEAM'S NAME*: ESPOIRS SAG-LAC

MEMBRES SUSPENDUS - *SUSPENDED MEMBERS*

N°	NOM / *NAME*	NBR. MATCHS NO. GAMES

POINTAGE - SCORE

NO.	NOMS - *NAMES*	C.A. JA	BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS *TIME*	PÉR. PER.
01	ELLIOT BOULIANNE *	G	10	24		13:46	1
30	JUSTIN GIGUÈRE	G	12	28	10	06:48	2
10	WILLIAM BERGERON		29	65	32	08:04(AN)	2
12	GUILLAUME TREMBLAY		20	14	24	14:55(AN)	2
14	RENAUD CANTIN		55	20	44	01:20	3
18	SYDNEY GAGNON		28	14	25	03:48	3
20	ROBIN BENOIT		28	10	18	06:46	3
21	THOMAS CÔTÉ		55	44	28	06:54	3
24	CHARLES SIMARD		29	65	14	12:31	3
25	RAPHAEL BOUCHARD						
28	JEREMY DUMAS						
29	CHRISTOPHE TREMBLAY						
32	MORGAN BARD-TREMBLAY						
44	PHILIPPE CÔTÉ						
50	MATTHEW LECLERC						
55	ALEXIS CÔTÉ						
65	ANTONY GUAY						

PUNITIONS - *PENALTIES*

MINEURES - *MINORS* N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. PER.
25	A47	00:46	1
25	A48	09:04	2
25	A48	09:04	2
20	A50	10:07	2
14	A44	11:28	2
29	A52	08:36	3

AUTRES - *OTHERS* N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. PER.

FUSILLADE / *SHOOTOUT*

BUT *GOALS*		BUT *GOALS*	
1		6	
2		7	
3		8	
4		9	
5		10	

	TOTAL B/G	TOTAL L/S	TOTAL MIN	1re PÉRIODE No	1re PÉRIODE B/G	1re PÉRIODE L/S	2e PÉRIODE B/G	2e PÉRIODE L/S	3e PÉRIODE B/G	3e PÉRIODE L/S	SUPP. *OVERTIME* B/G	SUPP. *OVERTIME* L/S
	4	0	45	01	1	0	2	0	1	0		
	0	0		30		0		0		0		

FRANC JEU	TEMPS D'ARRÊT / *TIME OUT*	POINTAGE FINAL / *SCORE*	OFFICIELS / *OFFICIALS* (LETTRES MOULÉES)	(*PRINTED LETTERS*)	POINTAGE FINAL / *SCORE*	TEMPS D'ARRÊT / *TIME OUT*	FRANC JEU
1	SPECTATEURS / *SPECTATORS*	4	JUGE DE BUT *GOAL JUDGE*	JUGE DE LIGNES *LINESMAN*	9	DÉBUT / *START* 14:39:00 — FIN / *END* 15:55:00	1
			JUGE DE BUT *GOAL JUDGE*	JUGE DE LIGNES *LINESMAN*		3e PÉRIODE / *3rd PERIOD* : — TEMPS RESTANT / *REMAINING TIME* :	
			ANNONCEUR *ANNOUNCER* Jérémie Lavoie	ARBITRE *REFEREE*			
			CHRONOMÉTREUR *TIME KEEPER* Jérémie Lavoie	ARBITRE *REFEREE*			
			MARQUEUR *SCOREKEEPER* Jérémie Lavoie	SIGNATURE DE L'ARBITRE *REFEREE'S SIGNATURE* X			

LIGUE